### 感動をデザインします **TWINBIRD**

pd版

2電源式コンパクト 電子保冷保温ボックス デュオカーゴ Si

# OR-C638 取扱説明書



この取扱説明書をよく読んでから使用してください。

不適切な取扱いは事故につながります。

この取扱説明書は必ず保管してください。

_	_	1.0
-	-	
L 3	_	-

安全上のご注意 ・・・・・・・・・ 1・2	2
各部の名称とはたらき・・・・・・	3
使いかた・・・・・・・・・・・・ 4・ 5	5
お手入れ・・・・・・・ 6・ 7	7
こんなときは・・・・・・・・・・	
アフターサービス	
仕 様	C

この製品は保冷・保温専用です。製品をあらかじめ運転し、庫内を冷やして(温めて)から、あらかじめ冷やしておいた(温めておいた)ものを入れてください。この製品で冷やす(温める)場合は時間がかかります。

RX0403B

# ご使用上のご注意

ツインバード工業株式会社は、この資料並びにコンテンツの著作権を有しています。

この資料並びにコンテンツは、著作権法等の法律で保護されており、お客様はこの資料並びにコンテンツに関し下記に記載されている条件でのみ利用することができます。

- 1 お客様は非営利目的に限り、ダウンロード、使用することができます。
- 2 .お客様がダウンロード、使用するときは、この著作権表示及び使用条件を一緒に付す必要があります。
- 3 .お客様は、この資料並びにコンテンツを改変したり、頒布、公衆送信、 上映等に利用することはできません。

当社及び当社の関係会社は、お客様に対して、この資料並びにコンテンツに関する著作権、特許権、商標権、意匠権及びその他の知的財産権をライセンスするものではありません。ならびに資料並びにコンテンツの内容についてもいかなる保証をするものでもありません。

またこの資料並びにコンテンツ内に別の定めがある場合は、当該著作権 表示、使用条件を厳守する必要があります。

このコンテンツはWeb上で使用を前提とし再編集を加えているため、必ずしも製品添付の取扱説明書とは同一ではありません。特にページ順は編集上、入れ替えている場合があります。

この資料並びにコンテンツに保証書は掲載しておりません。

この資料並びにコンテンツに記載されている内容は、それぞれの商品の発売時点のものです。

デザイン、仕様等は商品改良のため予告なく変更する場合があります。

# 安全上のご注意 必ずお守りください。

お使いになる人や他の人への危害、財産への損害を未然に防止するため、ご使用前 に、この「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。

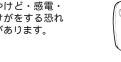




子供だけで使わせないでく ださい。幼児が近くにいる 禁 止 場合はご注意ください。



やけど・感雷・ けがをする恐れ があります。



水につけたり、水をかけたりし ないでください。

水場での 又、湿気の多い所や雨のかか 使用禁止 る所には置かないでください。



ショート・感雷の 恐れがあります。



医薬品や学術試料は入れな いでください。



温度管理の厳し いものは保存で きません。



やけどに注意してください。 保温時は庫内の金属部に触 れないでください。



庫内温度が高温 (約60)にな ります。

引火しやすいものはいれな いでください。



修理技術者以外の人は、絶 対に分解したり修理・改造 分解禁止 は行わないでください。



発火したり、異 常動作してけが をすることがあ ります。



自動車に載せられる際は、座席で使用しないでください。 座席に製品を置いた場合、急ブレーキ等の反動で落下や飛び跳ねることがあり 危険です。ラゲッジスペースや後部座席の足元など安全な場所に置いてください。



電源プラグにほこりが付着している場合は、よく拭いてください。

火災の原因になります。



お手入れの際は必ず電源プラグをコンセントから抜いてください。 またぬれた手で抜き差しはしないでください。

火災の原因になります。

# **!**注意

ドライアイスは使用しないで ください。

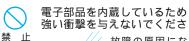


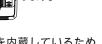
故障の原因にな ります。

吸気口、排気口をふさがない でください。



√の放障の原因にな ります。







周囲温度が15以下になるとき はビン類などを入れて保冷しな 禁 止 いでください。(特に強冷時)



中身が凍って割 れてけがをする ことがあります。

吸気口、排気口へ異物を差し 込まないでください。





感雷事故や故障 の原因になります。

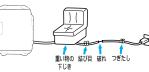
24\車では使用しないでくだ さい。



発火や故障の原 因になります。



電源コードを傷つけたり、破損させたり、加工 したり、無理に曲げたり、引っ張ったり、ねじ 重いものをのせたり、挟み込んだりすると、電 源コードが破損し、火災・感電の原因になります。



禁止

家庭用電源で使用のときは交流100以外では使用しないでください。 発火や故障の原因になります。



電源コードや電源プラグが傷んだり、コンセントの差し込みがゆるいときは使 用しないでください。

禁 止 感電・ショート・発火の原因になります。



夏場、閉めきった車内やトランクの中など高温になる場所に置かないでくださ 故障の原因になります。



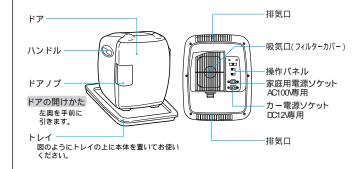
長期間ご使用にならないときは、必ず電源プラグをコンセントから抜いてください。 感電や漏電火災の原因になります。



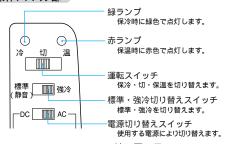
電源プラグを抜くときは、電源コードを持たずに必ず先端の電源プラグを持 って引き抜いてください。

プラグを抜く感電やショートして発火することがあります。





#### 操作パネル部





## 使いかた

# 1 電源コードを接続し、操作パネルのスイッチをセットします。

電源は必ず AC100Vまたは DC12Vをご使用ください。 電源コードの抜き差しは、運転スイッチが「切」の位置でおこなってください。



保冷の場合は標準・ 強冷切り替えスイ ッチを合わせます。

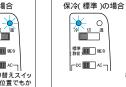
標準 強冷 保冷(標準)の場合

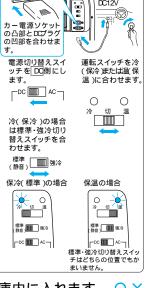
**~** ○ \* u) ' 標準 強冷 CDC AC



まいません。

冷切





DC12V

カー電源 (DC12V) の場合 -

シガレットソケットに電源プラグを差し込みます。

車のエンジンをかけます。

11

ます。

わせます。

本体に DCプラグを接続します。

# 2.保冷、保温」たいものを庫内に入れます。 ○×

ドアは確実に閉めてください。 本製品は、高さが 215mm以内の 500mパットボトルをたてたまま収納することがで

きます。それ以上のものは、立てたままでは収納できません。保温運転の際はペ ットボトルを入れないでください。変形または破損の恐れがあります。 4

テレビ・ラジオおよびアンテナ線の近くには設置しないでください。映像や音声にノイズが入ることがあります。

DCプラグは + があります。 カー電源ソケット部の凸部とCC電源コードの凹部を合わせて、差し込んでください。 上下を逆に差し込むと故障の原因になります。

カー電源で使用のときは、エンジンを止める前に電源プラグを抜いてください。 エンジンを切っても、電源の切れない車種があります。電源プラグを接続状態で放置する とバッテリーがあがります.

DCプラグは奥まできちんと差し込んでください。きちんと差し込まないとDCプラグが過熱します。 故障や破損の原因になります。

カー電源で使用するときは、必ずDCプラグに接続してください。 「タコ足配線」にすると、ショートしたり、バッテリーの容量超過による過熱などで、 火災になることがあります。故障や破損の原因になります。

壁際でお使いのときは、壁面から 10m以上離してお使いください。

保冷と保温の切り替えは、約時間以上経過後に行ってください。

使用しないときは庫内の貯蔵物を全部取り出し、水分や汚れをふきとって庫内を清潔 に保ってください。

#### ● 食品を入れるときは

1水気や汚れはふき取ってください。

2臭い移りや乾燥しやすい食品は密閉してください。

密閉容器をお使いになるときは、耐熱温度が80以上のものをご使用ください。 3.貯蔵したいものと庫内温度に温度差がある時は、冷やしたり、温めるのに時間がかかりま 60 以上のものは入れないでください。

4.適当なすき間をあけてください。

詰めこみすぎは冷気(熱気)の流れを悪くして、性能が発揮できません。

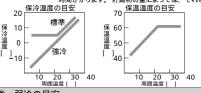
◇ 貯蔵できないもの

アイスクリームや 冷凍食品

生鮮食品の 長期保存

サ品薬図 学術資料など

運転を開始してから、目安の温度になるまでに、庫内になにも入れない場合で約3 温度の目安 時間かかります。 貯蔵物の量によっては、それ以上の時間がかかることがあります。



左図の温度は、庫内になにも 入れずにドアを閉じ、温度が 安定したときの庫内ほぼ中 央の温度です。なお、ドアの 開閉、貯蔵物の量、入れ方な どにより変わることがあります。

#### ´強・弱冷の目安

周囲温度が25 のとき、強冷では約5、標準では約7 に冷やす能力があります。 周囲温度が約23 以下のときは標準で十分に冷えます。標準でお使いください。 標準のときは冷えすぎ防止機能が働きます。貯蔵物が凍りにくく、庫内に霜がつきにくくなります。 常温のものを早めに冷やしたいときや、周囲温度が約25 をこえるときは強冷にすると効果的です。

3

5

## お手入れ

- 1.運転スイッチを「 切 」にして電源コードを抜いてください。
- 2.庫内の貯蔵物を全部取り出してください。
- 3.保温で使ったあとは、庫内がさめてからお手入れしてください。

#### 本体のお手入れ

水で薄めた食器用洗剤に、やわらかい布を浸し てよく絞り、本体をふきます。

本体の丸洗いは絶対にしないでください。 薄めた食器用洗剤以外でふかないでください。

# 吸気口・排気口のお手入れ

本製品の吸気口には、内部へのほこりの侵入を防ぐため、着脱式のフィルターがついています。 1 ヶ月に一度は、フィルターを取りはずし、指除機などでほこりを取り除いてください。 ほこりが 付着しますと、 放射が悪くなり保冷機能・が低下します。

#### 1.フィルターのはずしかた

フィルターカバー下側のノブを押しながら、 矢印の方向に引いてフィルターカバー をはずします。



フィルターカバーからフィルターを取り はずし、フィルターの清掃をしてください。 落ちにくいときはブラシ等をご使用



ツメ 凸部

フィルターをフィルターカバーに取付

けます。下図のようにフィルターの凸

部がフィルターカバーのツメ側になる

ようにしてフィルターを押し込みます。

フィルター

トレイのお手入れ

2.フィルターの取付けかた

取付け

水洗いをして水分をよ

熱湯(60以上)は

使わないでください。

くふき取ります。

フィルターカバーを後本体に取付けます。 フィルターカバー上側のツメを本体に はめ込み、フィルターカバーを後本体 に押して取付けます。



フィルターとフィルターカバーは必ず本体に取付けてお使いください。 故障の原因になります。

#### 結露水の処理



保冷時に、結露水が発生することがあります。 水分が本体に付着したり庫内から流れでたときは早めに ふき取ってください。

水にぬれて困るものは容器やポリ袋に入れてください。

#### 結露水

#### 霜取り

庫内に白く霜がついた場合は、次の方法で取り除いてください。 貯蔵物を全部取り出してください。

本体をトレイの中央に置いてください。

運転スイッチを「 切 」にしてください。

ドアを開けて数時間放置してください。トレイと容器内に、 とけた水が流れでますのできれいにふき取ってください。

霜取りは必ず水平な場所でおこなってください。

# THE STATE OF THE S

# こんなときは

こんなときは?	調べるところ		処 置
電源が入らない	電源コードのプラグがゆるんだり、 はずれたりしていませんか?		確実に接続してください。
	家庭用電源	電源切り替えスイッチが「DC」になっていませんか?	「AC』にしてください。
	カー電源	電源切り替えスイッチが 「AC」になっていませんか?	「DC」にしてください。
		車のヒューズが切れていませんか?	ヒューズをかえてください。
保冷・保温に時	庫内に品物を入れすぎていませんか?		品物を減らしてください。
間がかかる	ドアはしまっていますか?		確実に閉めてください。
	吸気口・排気口をふさいでいませんか?		ふさいだものを取り除いてください。
	ドアの開閉が多すぎませんか?		ドアの開閉を極力減らしてください。
よく冷えない	日のあたる所やストーブの近くで 使っていませんか?		場所を移動してください。
	フィルターが汚れていませんか?		フィルターのお手入れをしてください。

## アフターサービス

#### 1.保証書

別紙に添付しています。

保証書は「お買い上げ日と販売店名の 記入をお確かめのうえ、販売店からお 受け取りください。

保証書をよくお読みになり大切に保管 してください。

#### 2.保証期間

お買い上げ日から1年間です。

#### 3.修理を依頼されるとき

取扱説明書の内容をお確かめいただき、 直らないときは電源プラグを抜いてから お買い上げの販売店または当社「お客様 サービス係」に修理をご相談ください。

#### 保証期間中の修理

保証書の規定により無料修理します。 商品に保証書を添えてお買い上げの販 売店か当社「お客様サービス係」まで お申し出ください。

#### 保証期間がすぎている修理

修理により使用できる製品は、お客様のご 要望により有料修理させていただきます。 お買い上げの販売店か当社「お客様サービ ス係」にご相談ください。

#### 4.補修用性能部品の最低保有期間

この2電源式コンパクト電子冷温ボックスの 補修用性能部品の保有期間は製造打切り 後6年です。

性能部品とはその商品の機能を維持するために必要な部品です。

#### 5.アフターサービスについてご不明の場合

当社「お客様サービス係」にお問い合わせ ください。

#### お客様サービス係

● イヤル ) 0120- 33- 7455 FAX (0256) 93- 1077 お電話承り時間: 平日(月曜-金曜) 午前時-午後5時 〒959-0292 新潟県西瀬原郡吉田町大字西太田2084-2

お客様ご自身の修理は大変危険です。分解したり手を加えたりしないでください。

## 什 様

使 用 電		源		DC12V				
区 用 电	l .	冰		AC100V				
消費電	,	カ・		DC12V 42W( 3.5A)				
	æ.			AC100V 55W				
保	冷	温	i	度	5 ± 3 (周囲温度 25 、強冷モード)			
保	温	温	i	度	60 ± 6 (周囲温度 23 )			
使	用温	度	範	田	5~ 40			
⊐				- K	DC電源コード	2 . 8m		
	- r		AC電源コード	2m				
製	品寸	法	(	約)	幅 235× 奥行 305× 高さ 300mm			
有	効内容	積	(	約)	5.5リットル			
付	J	罵		品	AC電源コード 1 DC電源コード 1 トレイ 1			

6

7

8